



Ein starker Standort
A strong location

10 Gründe für Fröndenberg *reasons in favour of Fröndenberg*



Wahrzeichen, Industriedenkmal und Symbol für erfolgreiches Unternehmertum: Der Fröndenberger Trichter – eine ehemalige Filteranlage der historischen Papierfabrik Himmelmann, saniert mit Unterstützung von Prof. Markus Lüpertz.

A landmark, an industrial monument and a symbol of successful entrepreneurship: the Fröndenberg funnel – a former filter plant of the historic Papierfabrik Himmelmann (paper mill), renovated with the support of Prof. Markus Lüpertz.



Vorwort *Foreword*

Sehr geehrte Damen und Herren,

Sie lesen die erste Auflage unserer Broschüre zum Wirtschaftsstandort Fröndenberg/Ruhr. Ich freue mich sehr, Ihnen unsere Stadt auf diesem Wege näher bringen zu können! Wir haben uns in den letzten Jahren zu einem attraktiven Wirtschafts- und Wohnstandort mit Ausblick entwickelt. Bürger und Unternehmen fühlen sich bei uns wohl und haben Entwicklungsperspektiven. Beständigkeit, aber kein Stillstand – dieser Leitgedanke sorgt für Vertrauen in unser Handeln. Unternehmen aus dem breiten Mittelstand, dem Einzelhandel und Dienstleistungsbereich sowie bodenständige Handwerksbetriebe stehen für eine Branchenvielfalt, die unsere Stärke ist. Anhand der zehn aussagekräftigsten Punkte möchten wir zeigen, weshalb Fröndenberg der optimale Standort für Sie ist. Gerne können wir auch einen Termin vereinbaren und wir besprechen Ihr Anliegen. Dann werden auch Sie schnell überzeugt sein, dass Fröndenberg/Ruhr optimale Bedingungen zum Arbeiten und zum Leben bietet – in jeder Hinsicht!

Ich wünsche Ihnen viel Spaß beim Lesen und freue mich auf ein Treffen.

Dear Sir or Madam,

This is the first edition of our brochure about the Fröndenberg/Ruhr business location. I am very pleased to give you an understanding of our city in this way! We have become an attractive and prospective business and residential location during the past few years. Citizens and companies feel at home here and have opportunities for development. Stability but not stagnation – this is our central theme that creates trust in what we do. A wide range of small and medium-sized companies, the retail and service sector as well as long-established craft businesses represent an industrial diversity which is our great strength. With the following ten informative items we would like to demonstrate why Fröndenberg is the perfect location for you. You may also make an appointment and we will discuss your requests, and afterwards you will surely be convinced that Fröndenberg/Ruhr offers ideal work and living conditions – in every way!

I hope you enjoy reading this brochure and I am looking forward to meeting you.

Friedrich-Wilhelm Rebbe

Friedrich-Wilhelm Rebbe
Bürgermeister der Stadt Fröndenberg / Ruhr
Mayor of the City of Fröndenberg / Ruhr

Inhalt *Table of contents*

1

**Viele Wege führen nach Fröndenberg
Lage und Verkehrsanbindung**

*Many roads lead to Fröndenberg
Location and transport connection* _____ 4

2

**Fröndenberg schafft Flächen
Bezahlbare Gewerbegrundstücke und -objekte**

*Fröndenberg creates space
Affordable commercial property and buildings* _____ 6

3

**In bester Gesellschaft
Lokale Branchen und Unternehmen**

*In good company
Local industries and enterprises* _____ 8

4

**Neue Zeiten, neue Technologien
Erneuerbare Energien und Digitalisierung**

*Modern times, modern technologies
Renewable energies and digitalisation* _____ 10

5

**Starke Partner
Vernetzung beginnt vor Ort**

*Strong partners
Networking starts locally* _____ 12

6

**Fröndenberg liefert Talente
Ausbildung und Wissenstransfer**

*Fröndenberg breeds talents
Training and knowledge transfer* _____ 14

7

**Hier stimmt die Balance
Gut leben in Fröndenberg**

*The balance is right
A good life in Fröndenberg* _____ 16

8

**Wo andere Urlaub machen
Tourismus und Freizeit**

*Where others enjoy their holiday
Tourism and recreation* _____ 18

9

**Im Herzen von Nordrhein-Westfalen
Attraktives Einzugsgebiet**

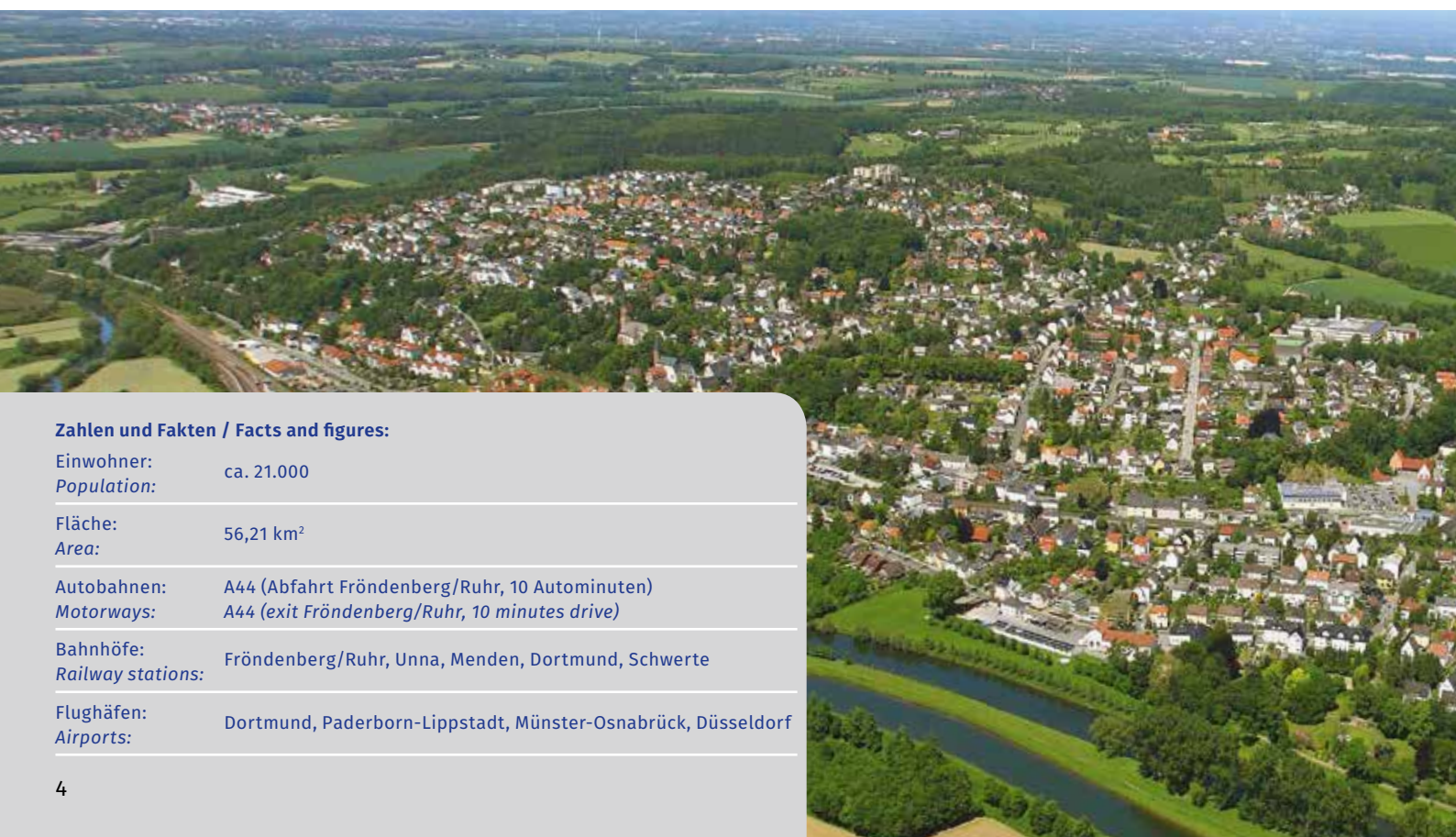
*In the heart of North Rhine-Westphalia
An attractive catchment area* _____ 20

10

**Kurze Wege
Moderne bürgernahe Verwaltung**

*Informal ways
Modern administration in touch with the people* _____ 22

1 Viele Wege führen nach Fröndenberg Many roads lead to Fröndenberg



Zahlen und Fakten / Facts and figures:

Einwohner:
Population: ca. 21.000

Fläche:
Area: 56,21 km²

Autobahnen:
Motorways: A44 (Abfahrt Fröndenberg/Ruhr, 10 Autominuten)
A44 (exit Fröndenberg/Ruhr, 10 minutes drive)

Bahnhöfe:
Railway stations: Fröndenberg/Ruhr, Unna, Menden, Dortmund, Schwerte

Flughäfen:
Airports: Dortmund, Paderborn-Lippstadt, Münster-Osnabrück, Düsseldorf



» Fröndenberg verfügt über eine hervorragende Verkehrsanbindung und liegt optimal in unserem Distributionsgebiet. Nicht nur die nahe gelegene Autobahn ist eine ideale Grundlage, um unsere Kunden weltweit zu beliefern. Auch die gute Zusammenarbeit mit der Stadt ist ein starkes Argument für Fröndenberg.

Fröndenberg possesses an outstanding transport connection and is ideally located within our distribution area. Not only the close motorway access is a perfect basis but also the good cooperation with the municipality is a strong argument in favour of Fröndenberg. «

Patrick Zander, Geschäftsführer / managing director
cargo FITT GmbH & Co.KG

Lage und Verkehrsanbindung *Location and transport connection*

Fröndenberg liegt im Süden des Kreises Unna und damit im Übergangsgebiet vom Ruhrgebiet zur Soester Börde und zum Sauerland.

Ob per Auto, Bus oder Zug – die zentrale und verkehrsgünstige Ortslage ermöglicht eine schnelle und unbeschwerte Anfahrt: Mit direkter Anbindung an die Autobahnen A1 und A44 sowie an das Streckennetz der Deutschen Bahn erreichen Sie in einem 30-Minuten-Radius die Städte Dortmund, Hamm, Arnsberg sowie Hagen. Der Flughafen Dortmund liegt nur 15 km weit entfernt. Die nächsten Häfen befinden sich in Hamm (25 km) und Dortmund (29 km). Fröndenberg ist der perfekte Ausgangspunkt für Ihre unternehmerische Tätigkeit.

Fröndenberg is situated in the south of the Unna district and is therefore in the transition zone from the Ruhr area to the Soester Börde and the Sauerland region.

Whether by car, bus or train, the central and conveniently placed location can be reached quickly and comfortably: having a direct connection to the motorways A1 and A44 as well as to the rail network of Deutsche Bahn you can travel to Dortmund, Hamm, Arnsberg as well as Hagen within 30 minutes. The Dortmund airport is only 15 km away. The closest harbours are located in Hamm (25 km) and Dortmund (29 km). Fröndenberg is the perfect starting point for your entrepreneurial activities.



2 Fröndenberg schafft Flächen *Fröndenberg creates space*



Blick in die Produktionshallen der Fröndenberger Unternehmen Honsel Umformtechnik und Schmöle.
View into the production halls of the Fröndenberg companies Honsel Umformtechnik and Schmöle.



» Mit der Stadt Fröndenberg/Ruhr haben wir eine wesentliche Gemeinsamkeit: Die konstante Verbindung zwischen Tradition und Innovation sowie Herkunft und Zukunft. Nicht zu vergessen sind aber auch die günstigen Gewerbeflächen und ihre hervorragende Erreichbarkeit – als international tätiges Unternehmen sind wir so schnell bei unseren Kunden.

We have one essential thing in common with the City of Fröndenberg/Ruhr: the steady connection between tradition and innovation as well as between origin and future. And last but not least the affordable commercial space and their excellent accessibility – as an international company this gets us quickly to our customers. «

Adalbert Heim, Geschäftsführer / managing director
Fröndenberger Drahtwerk GmbH

Bezahlbare Gewerbegrundstücke und -objekte *Affordable commercial property and buildings*

Nicht nur Innovation und Fortschritt sind Grundlage für ein erfolgreiches Unternehmen, sondern auch geeignete Flächen, um wachsen zu können. Wir möchten zukünftig bei jeder Flächennachfrage über das passende Angebot verfügen. Schon möglichst ab 2018 sollen im neuen Gewerbegebiet „Schürenfeld“ 11 ha Gewerbefläche zur Verfügung stehen – Größe und Zuschnitt der Grundstücke können flexibel angepasst werden.

Fröndenberg ist aber nicht nur ein attraktiver Wirtschaftsstandort, sondern auch ein anziehender Wohnort. Neue Wohngebiete, wie zuletzt „Auf dem Haferkamp“, in schöner landschaftlicher Umgebung und in einer Stadt mit kurzen Wegen werden immer wieder erschlossen. Vor allem ermöglichen wir Wohnen und Wohnneubau zu günstigen Preisen.

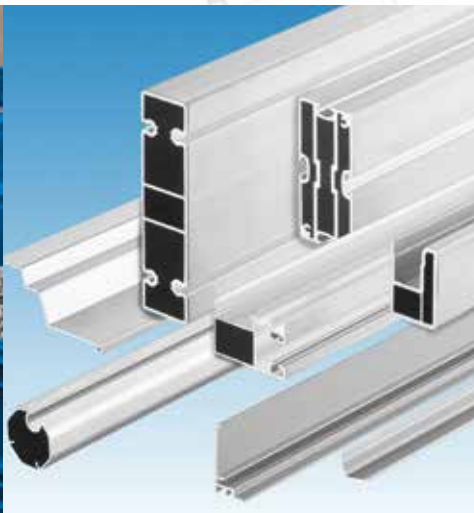
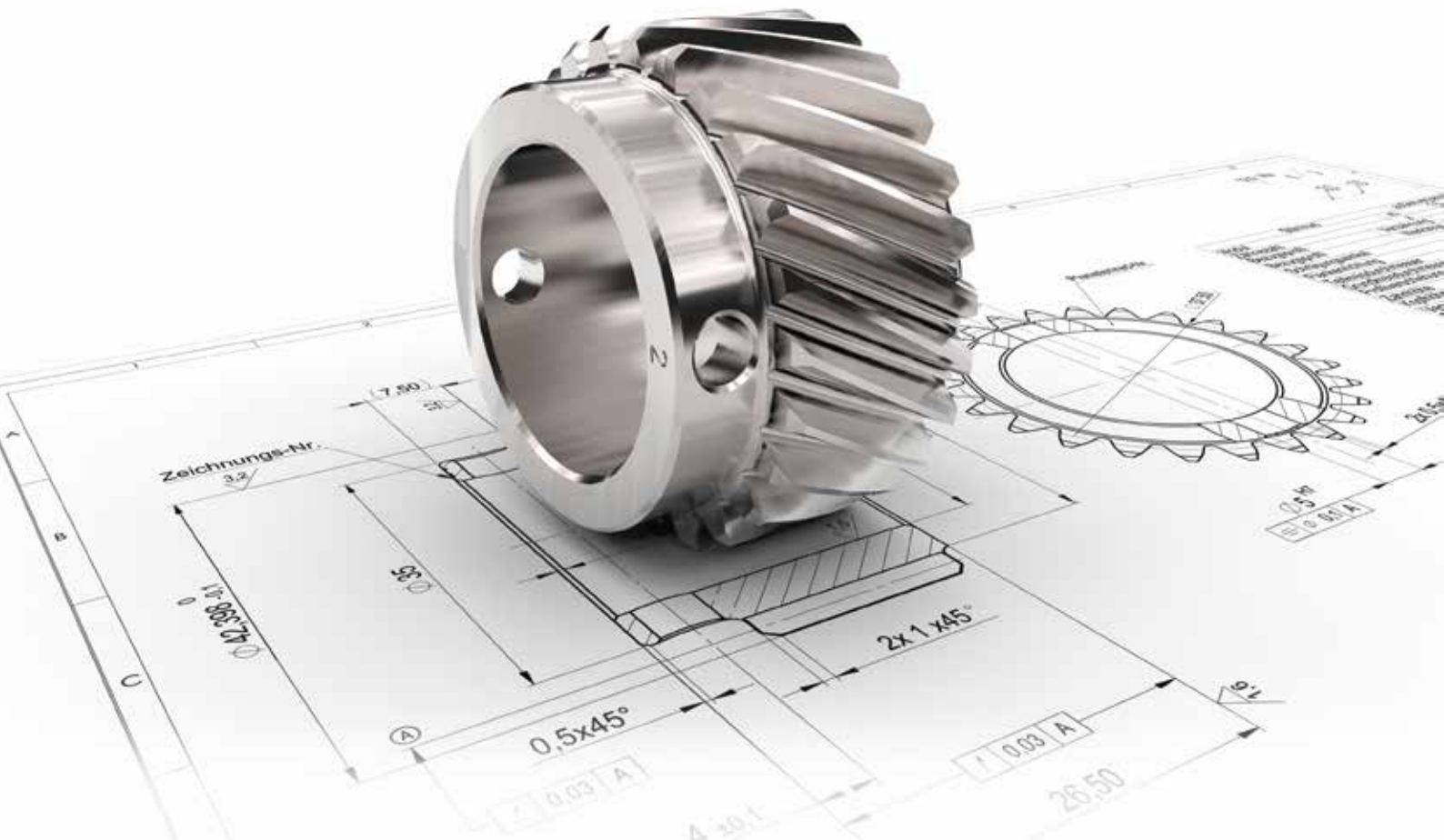
Not only innovation and progress form the basis of a successful company, it also needs suitable spaces for growth.

We want to be able to respond with a suitable offer to every demand for space in the future. The new “Schürenfeld” industrial park will be expanded by 11 hectares commercial space possibly already from 2018. Size and layout of the property may be adjusted individually.

Also, Fröndenberg is not only an attractive business location but an attractive place of residence too. New residential areas, such as most recently “Auf dem Haferkamp”, situated in beautiful natural surroundings and in a city with short distances are continuously developed. And most important of all: we facilitate affordable conditions for living and housing.



3 In bester Gesellschaft In good company



Umformtechnik, Profile für unterschiedlichste Anwendungen, Schrauben und Drähte, Design-Leuchten etc.: Fröndenberger Unternehmen haben Bandbreite.

Forming technology, profiles for the most different kinds of uses, screws and wires, design lamps etc.: Fröndenberg companies offer a broad range.



» Wir sind bereits seit 1981 in Fröndenberg ansässig. Die gute Infrastruktur, sehr gut ausgebildete Mitarbeiter sowie ein gutes regionales Lieferantennetzwerk verschiedenster Branchen sind für mich wesentliche Pluspunkte und haben mir die Fortführung unseres Familienunternehmens sehr erleichtert.

We have been established in Fröndenberg since 1981. The good infrastructure, highly qualified employees as well as a well-developed regional supplier network of the most different industries are the most essential benefits for me and made it easy for me to continue the business of our family company. «

Claudia Harnischmacher, Geschäftsführerin / managing director
Harnischmacher GmbH

Lokale Branchen und Unternehmen *Local industries and enterprises*

Unternehmertum hat in Fröndenberg Geschichte und Zukunft.

Einst schlug das industrielle Herz in der Papierfabrik Himmelmann, in der Fahrradfabrik Union Fröndenberg und auf dem ehemaligen Mannesmann- bzw. späterem Thyssen-Gelände.

Heute prägt eine vielfältige und mittelständische Struktur die Fröndenberger Wirtschaft. Sowohl kleine als auch mittlere Unternehmen finden hier ein wirtschaftlich starkes Umfeld. Viele der häufig inhabergeführten Unternehmen haben sich in ihrer Branche erfolgreich am Markt etabliert. Stahl-, Maschinen- und Werkzeugbauer sind im produzierenden Gewerbe stark vertreten. Unsere großen Dienstleister und verarbeitenden Betriebe sind im Bereich Automobilzulieferung, in der Verfahrenstechnik sowie in der verarbeitenden Industrie tätig. Auf die Branchenvielfalt unseres Standorts sind wir besonders stolz.

Entrepreneurship has tradition and a future in Fröndenberg.

Once, the Papierfabrik Himmelmann (paper mill), the Fahrradfabrik Union Fröndenberg (bicycle works) and the former Mannesmann site, or later Thyssen site, were the industrial heart of the city.

Today, a diverse and medium-sized enterprise structure characterises the economy of Fröndenberg. Small as well as medium-sized companies find an economically strong environment here. Many of the mainly owner-managed companies have established their industries successfully in the market. Steel manufacturers, machine builders and tool makers are strongly represented in the production industry. Our large service companies and processing factories are active in the field of automobile supply, process engineering as well as in the processing industry. We are especially proud of the city's industrial diversity.



4 Neue Zeiten, neue Technologien *Modern times, modern technologies*



Strom aus erneuerbaren Energien in Fröndenberg: Wasserkraftwerk an der Ruhr, Photovoltaik auf dem Dach der Gesamtschule.

Power from renewable energies in Fröndenberg: hydroelectric power plant at the River Ruhr, photovoltaic system on the roof of the comprehensive school.



» In Fröndenberg arbeiten wir in den Bereichen Konstruktion/Entwicklung und Prototypen. Alle unserer Arbeitsschritte von der Idee und dem Design über Konstruktion bis hin zum Modellbau finden vor Ort statt. Da sind wir auch auf eine zuverlässige Internetanbindung angewiesen – die wir hier haben. Aber auch die kurzen Wege zu den Hochschulstandorten von Dortmund bis Paderborn und von Hamm bis Siegen sind wichtig – Fröndenberg liegt da in der Mitte.

In Fröndenberg, our activities are in construction/development and prototypes. Every work stage, from the idea and the design through the construction to the model making is performed locally. This means, we depend on a reliable Internet connection, which we have here. It is also important to have a short distance to the university locations from Dortmund to Paderborn and from Hamm to Siegen – Fröndenberg is situated just in the centre. «

Wolfram Schmidt, Geschäftsführer / managing director
WS Produktentwicklung GmbH & Co. KG

Eckhard Gransow, Geschäftsführer / managing director
InnoLab-Ruhr GmbH & Co. KG

Erneuerbare Energien und Digitalisierung *Renewable energies and digitalisation*

Fröndenberg ist ein Standort unter Strom – unter grünem Strom. Die Stadtwerke Fröndenberg setzen schon seit über 100 Jahren auf das Energiepotenzial der Ruhr und produzieren mit den privaten „Grünstromerzeugern“ jährlich 44 Millionen kWh Strom – und damit mehr Ökostrom, als alle etwa 10.500 Fröndenberger Haushalte ohne Heizstrom verbrauchen.

Die fortschreitende Digitalisierung bietet Unternehmen neue Möglichkeiten. Doch Internetdienste und -anwendungen erfordern hohe Übertragungskapazitäten – eine leistungsfähige Breitbandversorgung ist daher ein Standortfaktor, auf den keine Kommune mehr verzichten kann. So ist auch der Glasfaseranschluss für das Gewerbegebiet Schürenfeld eine Selbstverständlichkeit.

Fröndenberg has power – green power. The Fröndenberg municipal utilities have trusted in the energy potential of the River Ruhr for more than 100 years and produce 44 million kWh electricity annually together with the privately-owned “green power suppliers”, i.e. more eco-power than all of the approximately 10,500 households in Fröndenberg use, excluding heating current.

New possibilities are offered to companies by the progressing digitalisation. However, Internet services and applications need high transmission capacities. Therefore, an efficient broadband supply is a location factor which no community can do without any longer thus the fibre-optic connection in the Schürenfeld industrial park is a matter of course.



5 Starke Partner *Strong partners*



Dank Fröndenberg's Branchenvielfalt finden Unternehmer vor Ort Partner für viele Belange.

Thanks to Fröndenberg's industrial diversity entrepreneurs find local partners for their needs.



» Das Handwerk in Fröndenberg ist sehr lebendig. Wir kennen uns alle seit Jahren und arbeiten oft Hand in Hand. Durch die enge Zusammenarbeit bündeln wir unsere Kompetenzen und bieten so einen optimalen Service an. Mein Betrieb und meine Familie – die wichtigsten Punkte in meinem Leben sind in Fröndenberg, meiner Heimat, perfekt miteinander verbunden.

Fröndenberg has a very lively handicraft sector. We have all known each other for years and often work together. Based on this close cooperation we can combine our competencies and be able to offer a perfect service. My company and my family – the most important aspects of my life are perfectly interlinked in my hometown Fröndenberg. «

**Benedikt Stier, Inhaber / owner
Elektro Stier**

Vernetzung beginnt vor Ort *Networking starts locally*

Unternehmer brauchen andere Unternehmer.

Dank der Branchenvielfalt Fröndenbergs finden Unternehmer direkt vor Ort Partner für viele Belange: zum Beispiel Logistik- und Transportunternehmen, Büros für Architektur und Planung, Produktentwicklung und -design, Werbung und Marketing, und nicht zuletzt die zahlreichen Handwerksbetriebe.

Selbstverständlich versteht sich auch die Wirtschaftsförderung Fröndenberg als starker Partner. Wir betreuen Unternehmen, fragen wo der Schuh drückt und suchen gemeinsam mit ihnen nach Lösungen.

Neben Informationsveranstaltungen zu aktuellen Themen richten wir regelmäßig Networking-Veranstaltungen aus. Damit Unternehmer miteinander ins Gespräch kommen und im Gespräch bleiben. So entstehen Partnerschaften und Synergieeffekte.

Entrepreneurs need other entrepreneurs.

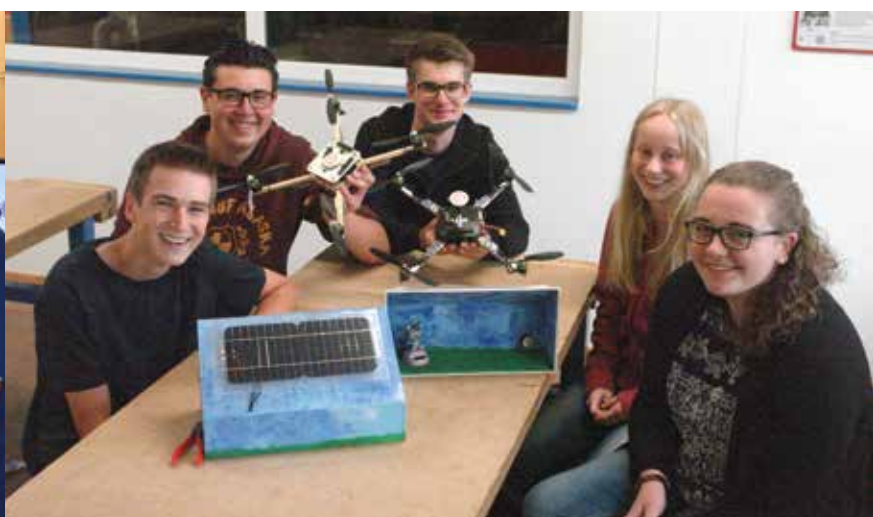
Thanks to Fröndenberg's industrial diversity entrepreneurs find partners for their needs directly on location: logistics and carriers, for example, architects and planning agencies, product development and design, advertising and marketing services, and last but not least many crafts businesses.

And of course, the Fröndenberg business development agency sees itself as a strong partner. We assist companies, we are interested in their problems and together, we try to find solutions.

In addition to information events where current topics are discussed we host networking events on a regular basis – so that entrepreneurs can talk to each other and maintain the dialogue. This is how relationships and synergy effects are created.



6 Fröndenberg liefert Talente *Fröndenberg breeds talents*



Jugendliche informieren sich auf der Fröndenger Ausbildungsmesse „backstage“ über Berufe und lernen praxisnah an der Gesamtschule.
Youngsters get information about professions at “backstage”, a vocational training fair, and are instructed in hands-on learning in comprehensive school.



» Unser Unternehmen hat seit über 80 Jahren seinen Sitz in Fröndenberg/Ruhr. Unsere Auszubildenden sind einer unserer Erfolgsgaranten und die Zukunft des Unternehmens. Daher ist es unser Ziel, junge und motivierte Menschen optimal auszubilden, sie auf den Arbeitsmarkt vorzubereiten und bestmöglich bei uns zu integrieren. Ein frühzeitiger und erfolgreicher Übergang von Schule in unser Unternehmen sichert uns, aber auch dem Wirtschaftsstandort Fröndenberg, das benötigte Fachkräfte-Potential.

Our company has had its headquarters in Fröndenberg/Ruhr for more than 80 years. Our trainees guarantee our success and the company's future. Our aim is therefore to provide young and motivated people with an ideal training, to prepare them for the job market and to integrate them as well as possible. An early and successful transition from school to our company ensures that we, and also the business location Fröndenberg, have the specialist potential needed. «

Tim Siepmann, Geschäftsführer / managing director
Honsel Umformtechnik

Ausbildung und Wissenstransfer *Training and knowledge transfer*

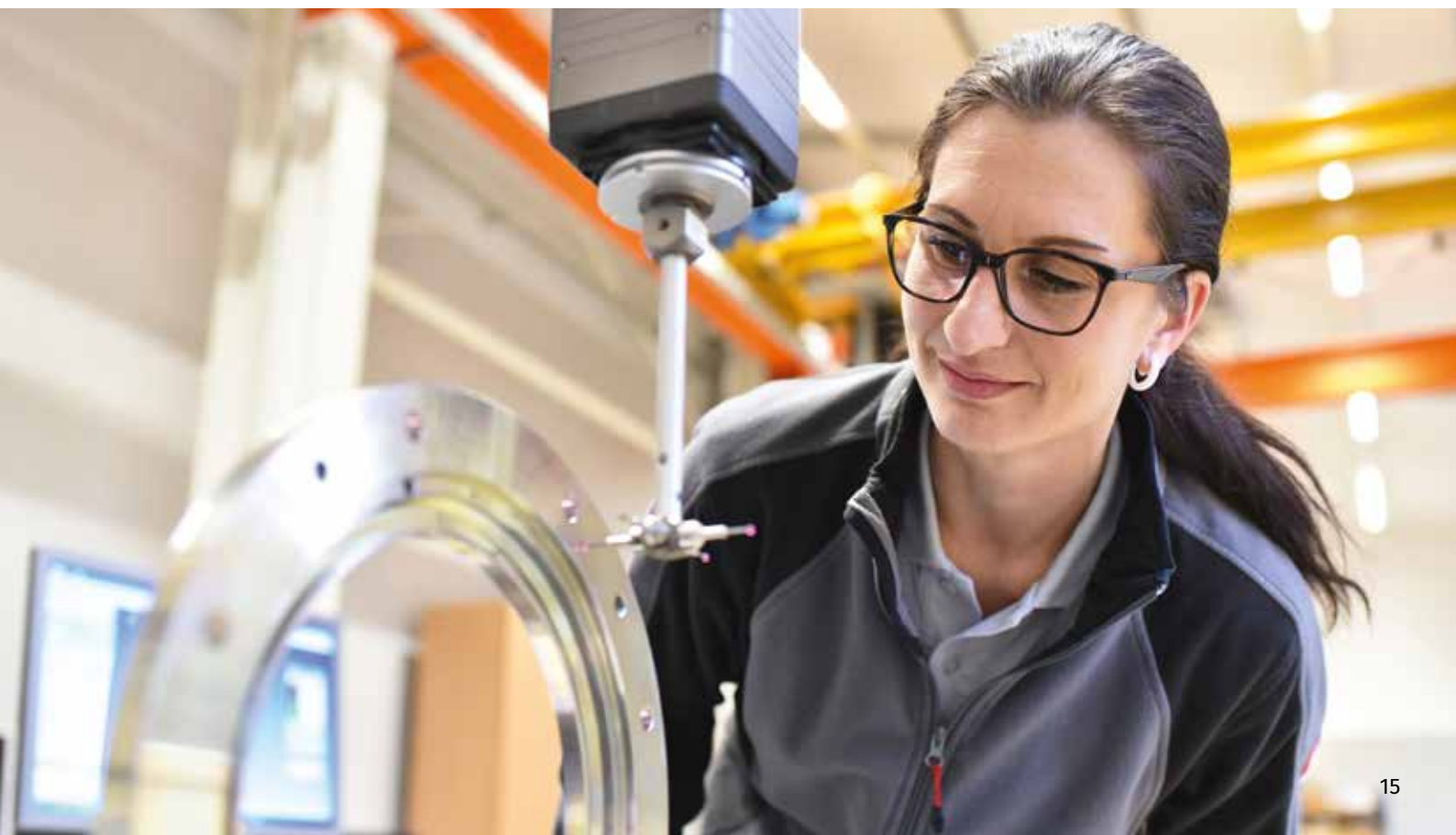
Die Wirtschaft braucht gut ausgebildete Fachkräfte. Bei uns werden Bildungsangebote besonders intensiv begleitet und gefördert. Alle Fröndenger Schulen, drei Grundschulen sowie eine Gesamtschule sind zu offenen Ganztagschulen ausgebaut. Die Jugendlichen werden bei der Berufsorientierung und Berufswahl unterstützt. Die Gesamtschule Fröndenberg und lokale Unternehmen arbeiten dabei als wichtige Partner zusammen.

Auch ein gut funktionierender Austausch zwischen Wirtschaft und Wissenschaft ist einer der Eckpfeiler für Innovation in den Unternehmen. Die nahe gelegenen Hochschulstandorte im Ruhrgebiet und in Südwestfalen sorgen immer wieder für neue, hervorragend ausgebildete Talente.

The economy needs a skilled workforce. We accompany and support educational programmes in a very intensive way. All schools in Fröndenberg, three elementary schools as well as a comprehensive school, have been developed to become open all-day schools. Young adults are given assistance in their job orientation and career choice.

In this, the Fröndenberg comprehensive school and local companies work together as important partners.

An efficient exchange between industry and science is one of the cornerstones for innovation in the companies. The close university locations in the Ruhr area and South Westphalia continue to breed new and extraordinarily skilled talents.



7 Hier stimmt die Balance *The balance is right*



Eine kleine Mittelstadt mit hoher Lebensqualität.
A small town with a high quality of life.



» Ich bleibe in Fröndenberg, weil ich Frönderberger bin. Fröndenberg hat eine ideale Größe: Man kennt sich noch, kann sich aber auch in Ruhe lassen. Man kann sich aufeinander verlassen, ist aber nicht voneinander abhängig. Man kann alles auf kurzen Wegen erledigen, hat aber genug Platz, sich frei zu bewegen: Für mich die richtige Mischung aus Stadt und Land.

I stay in Fröndenberg, because I am a native. Fröndenberg has the ideal size: people know each other but you can also leave each other alone. You can rely on one another but you are not dependent on each other. You can run your errands within short distances but you have enough space to move freely. This is the right mixture of town and country for me. «

Martin Schmidt, Geschäftsführer / managing director
Schmöle GmbH

Gut leben in Fröndenberg *A good life in Fröndenberg*

In Fröndenberg lässt es sich gut arbeiten, aber auch gut wohnen. Mit ihrer Lage am östlichen Rand des Ruhrgebiets und dem Sauerland direkt vor der Haustür verbindet unsere Stadt die Vorteile einer urbanen Region mit dem Leben in grüner Umgebung. Fröndenberg bietet auch funktionierende Infrastrukturen für die Bedürfnisse aller Altersgruppen: Vielfältige Wohnformen, attraktive Nahversorgung, funktionierender Nahverkehr und ein buntes Freizeitangebot. Elf Kindertageseinrichtungen verbessern die Vereinbarkeit von Familie und Beruf für Eltern in Fröndenberg. Hinzu kommt der unverwechselbare Charme der Ruhrstadt – was in der Großstadt oft zu kurz kommt, zeichnet Fröndenberg aus: Nähe und gutes Miteinander.

Work but also life is good here in Fröndenberg. Situated on the eastern side of the Ruhr area and with the Sauerland region directly on the doorstep, our city combines the advantages of an urban region with the life in a green environment. Fröndenberg also offers an efficient infrastructure for the needs of all age groups: diverse living arrangements, attractive local suppliers, an efficient local transport system and a comprehensive leisure programme. Eleven day care centres improve the compatibility of family and work for the parents in Fröndenberg. This is completed by the unique charm of the city at the River Ruhr – what is missed out in big cities is characteristic of Fröndenberg: closeness and harmony.



8 Wo andere Urlaub machen *Where others enjoy their holiday*



Ob Natur oder Kultur – Touristen und Einheimische genießen ein breites Freizeitangebot.
Whether nature or culture – tourists and citizens enjoy a broad leisure program.



» Die Argumente, die meiner Meinung nach ganz klar für Fröndenberg sprechen, haben wir uns auch in unserem GolfHotel-Slogan zu Eigen gemacht: „Im Green Gutes genießen“. Umgeben von Wäldern und Wiesen bietet unsere Stadt viele Möglichkeiten, sich etwas Gutes zu tun. Von Kultur über Sport bis hin zu Gaumenfreuden – diese Stadt kann viele Geschmäcker bedienen. Unsere Gäste wissen das bei ihrem Aufenthalt ebenfalls zu schätzen.

We integrated the arguments which I think are clearly in favour of Fröndenberg in the slogan of our GolfHotel: "Savour the pleasures of the Green". Surrounded by forests and meadows, our city offers many possibilities to spoil oneself. From culture through sport to culinary delights – this city is able to cater for many different tastes. Our guests appreciate this during their stay. «

Sabine Schulze Neuhoff, GolfHotel Gut Neuenhof

Tourismus und Freizeit *Tourism and recreation*

Fröndenbergs Freizeitpotenzial ist enorm – nicht umsonst sind Tourismus und Gastronomie bei uns auf Wachstumskurs.

Gäste und Einwohner können bei verschiedensten Aktivitäten auftanken, abschalten oder sich auspowern. Mit gleich zwei Golfplätzen in herrlicher Lage ist Fröndenberg ein Traum für Freunde des Greens. Die wunderschöne Landschaft mit ihren weiten Ausblicken verlockt zu Erkundungen: per pedes als Wanderer oder Spaziergänger oder auf dem Rücken der Pferde. Beim Radfahren ist für jeden Anspruch etwas dabei, entweder gemütlich auf dem Ruhrtalradweg oder sportlich die Haarstrangberge hinauf.

Kulturell Interessierte freuen sich z.B. über Musik, Kabarett und Kleinkunst in der Kulturschmiede, Klassik bei den Stiftskonzerten und nicht zuletzt das Kettenschmiedemuseum, welches Industriegeschichte lebendig macht.

Fröndenberg has an enormous leisure potential – no wonder that tourism and the food service industry are on a growth path.

Guests and citizens can refuel, relax or burn off energy with the most different activities. Having not one but two golf courses in a beautiful location, Fröndenberg is paradise for golf aficionados. The wonderful landscape with its expansive views tempts one into exploring: on foot as hikers or walkers or on horseback. When you want to ride a bicycle, the offer fulfils every need, either unhurried on the Ruhrtal cycle path or athletically up the Haarstrang mountains.

People interested in culture take pleasure in music, shows and cabaret in the Kulturschmiede, classical music performed in monastery concerts, and not least the Kettenschmiedemuseum where industrial history comes alive.



9 Im Herzen von Nordrhein-Westfalen *In the heart of North Rhine-Westphalia*



Konzerthaus und BVB09-Arena Signal-Iduna-Park in Dortmund, Ruhr-Universität Bochum und UNESCO-Weltkulturerbe Zeche Zollverein Essen.
Concert house and BVB09-Arena Signal-Iduna-Park in Dortmund, Ruhr University of Bochum and UNESCO World Cultural Heritage Zollverein Coal Mine Industrial Complex, Essen.



» Wir sind mit Fröndenberg eng verbunden, hier liegen seit 1923 unsere Wurzeln. Unser Unternehmen findet hier optimale Arbeitsbedingungen. In meiner Freizeit genieße ich das idyllische Landleben, bin aber trotzdem schnell in den Metropolen des Ruhrgebietes – falls ich Großstadtflair haben möchte.

We are closely connected to Fröndenberg where our roots have been since 1923. It offers the ideal work conditions for our company. In my leisure time I enjoy the idyllic country life but I can also reach the big cities of the Ruhr area in no time when I want to enjoy the big-city flair. «

Iris Lüpertz, Geschäftsführerin / managing director
Autoplanen Ulmke KG

Attraktives Einzugsgebiet *An attractive catchment area*

Fröndenberg liegt im Schnittpunkt von Ruhrgebiet, Sauerland und Ostwestfalen und verbindet die Vorteile aller drei Regionen: Strukturwandel und High Tech, spezialisierte Industrie, wachstumsstarke Wirtschaftsräume sowie ein gutes Verkehrsnetz.

Nordrhein-Westfalen bietet attraktive Erholungs- und Kulturräume: In seinen abwechslungsreichen Landschaften genießen nicht nur Einwohner ihre Freizeit. Museen, Theater, Opern- und Schauspielhäuser im Ruhrgebiet sind überregionale kulturelle Anziehungspunkte. Nicht zuletzt: Nordrhein-Westfalens Spitzen-Fußballklubs locken Menschen aus aller Welt in ihre Stadien.

Alle Destinationen sind von Fröndenberg schnell zu erreichen – folglich ist auch Fröndenberg für viele schnell zu erreichen. Wir liegen inmitten eines sehr bevölkerungsreichen Einzugsgebiets: Im Nahbereich bis 30 Minuten rund um unsere Stadt leben rund 1,15 Mio. Menschen. Ein riesiges Potenzial.

Fröndenberg is situated on the intersection of Ruhr area, Sauerland region and East Westphalia and combines the advantages of all three regions: structural change and high-tech, specialised industry, high-growth economic regions as well as a good communications networks.

North Rhine-Westphalia offers attractive recreational and cultural areas: not only the locals spend their leisure time in its diverse landscapes. Museums, theatres, opera and playhouses in the Ruhr area are cultural magnets throughout the region. Last but not least: North Rhine-Westphalia's top football clubs draw people from all over the world into their stadiums.

All destinations can be reached quickly from Fröndenberg – which means that Fröndenberg can be reached quickly by many people too. We are situated in the centre of a highly populated catchment area: within the close range up to 30 minutes around the city live about 1.15 million people – a huge potential.



10 Kurze Wege *Informal ways*



Blick über Fröndenberg · Rathaus
View over Fröndenberg · Town hall



» Menschen mit dem Herzen am rechten Fleck, eine zentrale Lage in Deutschland mit guten Verkehrsanbindungen in alle Himmelsrichtungen – Fröndenberg ist für uns genau der richtige Standort zur Vermarktung unserer Profile in der ganzen Welt!

People with their hearts in the right place, in a central location in Germany with an efficient transport connection in all directions – Fröndenberg is exactly the right location to market our profiles throughout the world! «

Joachim Hüttenbrauck, Geschäftsführer / managing director
Hüttenbrauck Profil GmbH

Moderne bürgernahe Verwaltung *Modern administration in touch with the people*

Wir wollen das Beste für Sie. Dazu setzen wir auf eine unbürokratische Verwaltung, die durch Vernetzung, Kundenorientierung und kurze Wege Ihre Erfolge schnell möglich macht. Wir sehen uns als Ihren Lotsen und unterstützen Sie gerne in Ihrem Unternehmen. Wirtschaftsfreundlichkeit bedeutet für uns, für Sie nach Lösungen auf dem „kleinen Dienstweg“ zu suchen oder bei Problemen ad hoc Hilfestellung zu leisten. Wir geben unser Bestes, um beständig, verlässlich und kompetent zu arbeiten und Ihre Anfragen schnell und qualifiziert zu beantworten. Ein gutes partnerschaftliches Miteinander zwischen Wirtschaft und Verwaltung ist uns sehr wichtig. Falls Sie sich trotzdem doch einmal falsch verstanden fühlen oder ein Problem nicht zu Ihrer 100%-igen Zufriedenheit geklärt wurde, versuchen wir, mit Hilfe einer offenen Kommunikation weitere Fehlentwicklungen zu vermeiden.

We want to give the best service. To this aim we trust in a non-bureaucratic administration which makes your success happen quickly through network, customer focus and informal ways. We see ourselves as your guide and are pleased to assist you in your company. Business friendliness means to us that we are looking for your solutions in an “informal way” or to give ad hoc support when problems arise. We do our best to work consistently, reliably and in a competent manner and to respond to your requests quickly and professionally. A good relationship between business and administration is very important to us. Even so, if you feel misunderstood or your problem could not be solved to your satisfaction we try to avoid undesirable developments in the future by means of open communication.



Ihre Ansprechpartnerin *Your contact person*

Wirtschaftsförderung Fröndenberg

Anna Wehrmann

Bahnhofstraße 2

58730 Fröndenberg/Ruhr

Telefon +49 (0)2373 976-293

Fax +49 (0)2373 976-204

A.Wehrmann@Froendenberg.de

www.Froendenberg.de

Impressum / Imprint

Herausgeber / Publisher: Stadt Fröndenberg / Ruhr – Der Bürgermeister, Stabsstelle Wirtschaftsförderung

Text und Redaktion / Text and editing: Anna Wehrmann

Übersetzung / Translation: Birgit Nizami, Dortmund

Konzept und Layout / Concept and layout: Posdiana Wrobel Kommunikationsdesign, Fröndenberg / Ruhr

Bildnachweise / Picture credits: Stadt Fröndenberg / Ruhr · Stadtwerke Fröndenberg GmbH · Gesamtschule Fröndenberg · Fotostudio Gerd Nolte, Fröndenberg / Ruhr · Honsel Umformtechnik GmbH, Fröndenberg / Ruhr · Hüttenbrauck Profil GmbH, Fröndenberg / Ruhr · Schmöle GmbH, Fröndenberg / Ruhr · Stadt Dortmund, Stefanie Kleemann (Dortmund-Agentur) · Stadt Bochum, Referat für Kommunikation · Thorsten Schmitt – Fotolia.com · pavlodargmxnet – Fotolia.com · psdesign1 – Fotolia.com · DragonImages – Fotolia.com · Andreas Berheide – Fotolia.com · Industrieblick – Fotolia.com · Lucasz80 – Fotolia.com · monticello – Fotolia.com · molotok289 – Fotolia.com · Syda Productions – Fotolia.com · ARochau – Fotolia.com · manulito – Fotolia.com · PattySia – Fotolia.com · Bacho Foto – Fotolia.com

© 2017 Stadt Fröndenberg/Ruhr

